TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN MƯỜNG KHƯƠNG TỈNH LÀO CAI	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Bản án số: 04/2023/HS-ST Ngày 30-6-2023	

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYÊN MƯỜNG KHƯƠNG, TỈNH LÀO CAI

- ***Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:***

Thẩm phán - Chủ toạ phiên toà: Ông Đặng Hải Quân.

Các Hội thẩm nhân dân:

Ông Sền Quang Thảo.

Bà Trương Thị Bình.

-***Thư ký phiên tòa:*** Ông Nhâm Đình Mạnh, Thư ký Tòa án nhân dân huyện Mường Khương, tỉnh Lào Cai.

- ***Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Mường Khương, tỉnh Lào Cai tham gia phiên tòa:*** Ông Nguyễn Anh Tuấn - Kiểm sát viên.

Ngày 30 tháng 6 năm 2023, tại Nhà văn hóa Ủy ban nhân dân xã Tung Chung Phố, huyện Mường Khương, tỉnh Lào Cai xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số 04/2023/HSST, ngày 15 tháng 6 năm 2023 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 04/2023/QĐXX - HS, ngày 20/6/2023 đối với bị cáo:

Ly Seo S, sinh ngày 12/10/1999 sinh tại huyện Bắc Hà, tỉnh Lào Cai; Nơi cư trú tại: Thôn NTSC, xã Thải Giàng Phố, huyện Bắc Hà, tỉnh Lào Cai; Nghề nghiệp: Lao động tự do; Trình độ văn hóa: Lớp 5/12; Dân tộc: Mông; Quốc tịch: Việt Nam; Tôn giáo: Không; con ông Ly Seo Tố sinh năm 1969 và bà Thào Thị Di sinh năm 1974 (Đã chết) hiện ông Tố cư trú tại thôn Ngải Thầu Sín Chải, xã Thải Giàng Phố, huyện Bắc Hà, tỉnh Lào Cai. Tiền án: Không, tiền sự : Không; Nhân Thân: Tại bản án hình sự sơ thẩm số 19/2018/HSST ngày 27/9/2018 của Tòa án nhân dân huyện Bắc Hà Xử phạt 01 (Một) năm 06 (Sáu) tháng tù về tội "Trộm cắp tài sản" Truy thu số tiền 2.1050.000 đồng và chịu 200.000 đồng án phí hình sự. Tính đến ngày phạm tội này, bị cáo đã chấp hành xong toàn bộ bản án và đã được xóa án tích.

Bị cáo bị bắt tạm giữ từ ngày 26/4/2023, tạm giam từ ngày 29/4/2023 tại Nhà tạm giữ Công an huyện Bắc Hà. Từ ngày 18/5/2023 đến nay bị cáo được di lý đến nhà tạm giữ Công an huyện Bảo yên, tỉnh Lào Cai để tạm giam. Có mặt tại phiên tòa.

Người bào chữa cho bị cáo Ly Seo S: Bà Liệu Thị Nga, Trợ giúp viên, Trung tâm trợ giúp pháp lý Nhà nước tỉnh Lào Cai, Có mặt.

Người bị hại: Anh Vàng S1 sinh năm 1973; Địa chỉ: Thôn Cu Ty Chải, xã Na Pan Tẩn, huyện Mường Khương, tỉnh Lào Cai. Vắng mặt.

Người làm chứng: Anh Sùng L sinh năm 1987; Địa chỉ: thôn Na Pan Tẩn, xã Na Pan Tẩn, huyện Mường Khương, tỉnh Lào Cai. Vắng mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 09 giờ ngày 23/4/2023, Ly Seo S trú tại thôn Ngải Thầu Sín Chải, xã Thải Giàng Phố, huyện Bắc Hà, tỉnh Lào Cai, một mình đi bộ từ nhà ở thôn Ngải Thầu Sín Chải, xã Thải Giàng Phố, huyện Bắc Hà đi theo đường tỉnh lộ 154 sang địa bàn huyện Mường Khương để nhằm mục đích trộm cắp xe máy. Đến khoảng 15 giờ ngày 24/4/2023, Ly Seo S đi đến địa bàn xã La Pan Tẩn, huyện Mường Khương, tỉnh Lào Cai. Khi đi đến đầu đường đi vào trung tâm xã La Pan Tẩn, S đã đi theo đường liên thôn đến khu vực có 03 cột phát sóng của nhà mạng viễn thông ở cạnh đường và ngồi ở đó đợi để đến đêm khuya sẽ đi trộm cắp tài sản. Đến khoảng 03 giờ ngày 25/4/2023, S đi vào thôn La Pan Tẩn, xã La Pan Tẩn, huyện Mường Khương ở cách khu vực trạm phát sóng khoảng gần 01 km. Khi đó, S nhìn thấy 01 chiếc xe máy Honda Wave Alpha màu đen bạc, biển kiểm soát 24M1-108.68 của anh Vàng S1 trú tại thôn Cu Ty Chải, xã La Pan Tẩn, huyện Mường Khương đang dựng tại sân nhà anh Sùng L trú tại thôn La Pan Tẩn, xã La Pan Tẩn, huyện Mường Khương, xe không khóa cổ và không có người trông coi, lúc này nhà anh Sùng L và những nhà dân xung quanh đã đi ngủ. Qua ánh trăng, S nhìn thấy một đoạn dây thép *(loại thép ly)* để căng bạt tại ngôi nhà đang xây dở gần nhà anh Sùng L. S đã bẻ một đoạn dây thép ngắn cầm trên tay rồi đi vào sân nhà anh Sùng L. S dắt chiếc xe máy biển kiểm soát 24M1-108.68 đi ra ngoài đường cách nhà anh L khoảng 200 mét thì dừng xe lại, S đã dùng tay thò vào khe hở giữa yếm với cụm đèn pha xe máy, rút cụm dây điện nối với ổ khóa của chiếc xe máy ra, sau đó S dùng một chiếc bật La màu đỏ chuẩn bị sẵn từ trước, bật La hơ đoạn dây thép cho nóng rồi cắm nối hai đầu dây điện ổ khóa xe máy lại. Sau khi đấu điện xong, S bấm nút đề khởi động xe máy thì nổ được máy, S đã điều khiển xe đi theo đường cũ về thị trấn Bắc Hà, huyện Bắc Hà, tỉnh Lào Cai. Khoảng 06 giờ cùng ngày, S đi về đến thị trấn Bắc Hà và ở lại thị trấn Bắc Hà chơi và tìm chỗ bán xe. Đến khoảng 16 giờ ngày 25/4/2023, S bị Công an thị trấn Bắc Hà kiểm tra hành chính và phát hiện, bắt giữ cùng chiếc xe máy biển kiểm soát 24M1-108.68. Sau đó, Công an thị trấn Bắc Hà đã bàn giao S và vật chứng cho Cơ quan CSĐT Công an huyện Bắc Hà giải quyết theo quy định pháp luật. Ngoài hành vi trộm cắp xe máy của anh Vàng S1 tại địa bàn xã La Pan Tẩn, huyện Mường Khương, trước đó vào ngày 06/01/2023, Ly Seo S còn thực hiện hành vi trộm cắp tài sản tại địa bàn xã Bản Phố, huyện Bắc Hà, tỉnh Lào Cai. Do đó, Cơ quan CSĐT Công an huyện Bắc Hà đã khởi tố vụ án, khởi tố bị can và ra lệnh tạm giam đối với Ly Seo S về tội Trộm cắp tài sản. Đối với chiếc xe máy biển kiểm soát 24M1-108.68 do Ly Seo S trộm cắp của anh Vàng S1 tại địa bàn xã La Pan Tẩn, huyện Mường Khương, Cơ quan CSĐT

Công an huyện Bắc Hà đã bàn giao vật chứng và các tài liệu liên quan cho Cơ quan CSĐT Công an huyện Mường Khương giải quyết theo thẩm quyền.

Tại Kết luận định giá tài sản số 03/TBKL-HĐĐG ngày 04/5/2023 của Hội đồng định giá tài sản trong tố tụng hình sự huyện Mường Khương kết luận: Giá trị 01 chiếc xe máy Honda Wave Alpha màu đen bạc, số khung: RLHJA3922NY314068, số máy: JA39E2811303, biển kiểm soát 24M1-108.68, xe cũ đã qua sử dụng trong vụ Trộm cắp tài sản xảy ra tại thôn La Pan Tẩn, xã La Pan Tẩn, huyện Mường Khương, tỉnh Lào Cai là **18.000.000 đồng** (*Mười tám triệu đồng*), tính đến ngày 25/4/2023

Bản Cáo trạng số 04/CT -VKS ngày 14 tháng 6 năm 2023 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Mường Khương, tỉnh Lào Cai truy tố bị cáo Ly Seo S về tội "Trộm cắp tài sản" theo khoản 1 Điều 173 của Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Mường Khương, tỉnh Lào Cai giữ nguyên cáo trạng truy tố bị cáo. Đề nghị Hội đồng xét xử:

Tuyên bố bị cáo Ly Seo S phạm tội: " Trộm cắp tài sản".

- Áp dụng Khoản 1 điều 173 điểm h, s khoản 1 Điều 51của Bộ luật hình sự. Tuyên phạt bị cáo Ly Seo S từ 01 (Một) năm đến 01(Một) năm 06 (Sáu) tháng tù.

- Về hình phạt bổ sung: Xét bị cáo không có tài sản riêng và thu nhập ổn định nên không áp dụng hình phạt bổ sung theo khoản 5 điều 173 của Bộ luật hình sự.

- Về vật chứng: - Xác nhận biên bản trao trả tài sản ngày 24/5/2023 của Cơ quan điều tra đã trả cho anh Vàng S1 01chiếc xe máy nhãn hiệu HONDA, loại Wave Alpha màu đen bạc, biển kiểm soát 24M1-108.68 cùng 01 giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô, xe gắn máy số 24000795 mang tên Vàng S1.

- Về dân sự: Người bị hại là anh Vàng S1 sau khi nhận lại tài sản là xe máy và một số giấy tờ không yêu cầu bị cáo phải bồi thường gì nên không xem xét giải quyết.

- Về án phí: Đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng khoản 2 Điều 136 của Bộ luật hình sự. Nghị quyết 326/2016/UBTVQH 14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội, tuyên án phí đối với bị cáo.

Người bào chữa bà Liệu Thị Nga đề nghị Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ trách nhiệm hình sự cho bị cáo Ly Seo S với các lý do như sau: Bị cáo là người dân tộc thiểu số sống ở vùng sâu vùng xa sự nhận thức về pháp luật của bị cáo còn nhiều hạn chế, nơi cư trú của bị cáo thuộc vùng III đặc biệt khó khăn của tỉnh Lào Cai. Bị cáo Ly Seo S sau khi phạm tội bị cáo có thái độ thành khẩn khai báo, phạm tội gây thiệt hại không lớn, hơn nữa tài sản đã được thu hồi trả cho người bị hại. Nên đề nghị hội đồng xét xử Áp dụng khoản 1 Điều 173; điểm h, s khoản 1, Khoản 2 Điều 51của Bộ Luật hình sự đề nghị tuyên phạt Ly Seo S với mức án 06 (Sáu) tháng tù về tội "Trộm cắp tài sản".

Hội đồng xét xử xét thấy mức hình phạt 06 tháng tù mà người bào chữa đề nghị cho bị cáo S là thấp vì bị cáo S có nhân thân xấu đã bị Tòa án nhân dân huyện Bắc Hà, tỉnh lào Cai xử phạt 01 (Một) năm 06 (Sáu) tháng tù về tội:

"Trộm cắp tài sản". Còn mức án của vị đại diện Viện kiểm sát đề nghị từ 01 (Một) năm đến 01 (Một) năm 06 (Sáu) tháng tù là cao. Vì bị cáo có hai tình tiết giảm nhẹ ở khoản 1 và một tình tiết giảm nhẹ ở khoản 2 Điều 51 của Bộ luật hình sự.

NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

[1]. Về thủ tục tố tụng : Hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Mường Khương, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Mường Khương, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục theo quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo và những người tham gia tố tụng khác không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2].Về thẩm quyền: Tội phạm xảy ra tại huyện Mường Khương do đó vụ án thuộc thẩm quyền tố tụng của các cơ quan tiến hành tố tụng huyện Mường Khương, tỉnh Lào Cai.

[3]. Về nội dung vụ án: Qua lời khai của bị cáo tại phiên tòa, trên cơ sở xem xét các tài liệu chứng cứ có trong hồ sơ vụ án, qua kết quả tranh luận tại phiên tòa, từ đó đủ cơ sở xác định:

Tại phiên toà bị cáo Ly Seo S đã thừa nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình như nội dung vụ án đã được tóm tắt ở phần trên. Lời khai nhận tội của bị cáo tại phiên toà phù hợp với lời khai của bị cáo trong quá trình điều tra, phù hợp với lời khai của người bị hại, người làm chứng và các tài liệu chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án. Bị cáo nhận thức được hành vi phạm tội của mình là vi phạm pháp luật, thành khẩn khai báo. Đã có đủ căn cứ khẳng định: Ngày 25/4/2023, S đi vào thôn La Pan Tẩn, xã La Pan Tẩn, huyện Mường Khương. S nhìn thấy 01 chiếc xe máy Honda Wave Alpha màu đen bạc, biển kiểm soát 24M1-108.68 của anh Vàng S1 trú tại thôn Cu Ty Chải, xã La Pan Tẩn, huyện Mường Khương đang dựng tại sân nhà anh Sùng L trú tại thôn La Pan Tẩn, xã La Pan Tẩn, huyện Mường Khương, xe không khóa cổ và không có người trông coi, lúc này nhà anh Sùng L và những nhà dân xung quanh đã đi ngủ. Qua ánh trăng, S nhìn thấy một đoạn dây thép *(loại thép ly)* để căng bạt tại ngôi nhà đang xây dở gần nhà anh Sùng L. S đã bẻ một đoạn dây thép ngắn cầm trên tay rồi đi vào sân nhà anh Sùng L. S dắt chiếc xe máy biển kiểm soát 24M1-108.68 đi ra ngoài đường cách nhà anh L khoảng 200 mét thì dừng xe lại, S đã dùng tay thò vào khe hở giữa yếm với cụm đèn pha xe máy, rút cụm dây điện nối với ổ khóa của chiếc xe máy ra, sau đó S dùng một chiếc bật La màu đỏ chuẩn bị sẵn từ trước, bật La hơ đoạn dây thép cho nóng rồi cắm nối hai đầu dây điện ổ khóa xe máy lại. Sau khi đấu điện xong, S bấm nút đề khởi động xe máy thì nổ được máy, S đã điều khiển xe đi theo đường cũ về thị trấn Bắc Hà, huyện Bắc Hà, tỉnh Lào Cai. Khoảng 06 giờ cùng ngày, S đi về đến thị trấn Bắc Hà và ở lại thị trấn

Bắc Hà chơi và tìm chỗ bán xe. Đến khoảng 16 giờ ngày 25/4/2023, S bị Công an thị trấn Bắc Hà kiểm tra hành chính và phát hiện, bắt giữ cùng chiếc xe máy biển kiểm soát 24M1-108.68.Chiếc xe máy mà S Trộm cắp Hội đồng định giá là 18.000.000 đồng Hành vi của bị cáo Ly Seo S đã đủ yếu tố cấu thành tội "Trộm cắp tài sản", Như vậy, Viện kiểm sát nhân dân huyện Mường Khương, tỉnh Lào Cai truy tố bị cáo Ly Seo S ra trước toà về tội "Trộm cắp tài sản" theo khoản 1 Điều 173 Bộ luật hình sự là có căn cứ.

Cáo trạng số 04/CT - VKS ngày 14/6/2023 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Mường Khương, tỉnh Lào Cai truy tố bị cáo Ly Seo S về tội danh và điều luật như viện dẫn ở trên là có căn cứ, đúng người, đúng tội, đúng pháp luật.

[4]. Về tính chất nguy hiểm của hành vi: Hành vi của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, gây bất bình trong quần chúng nhân dân và ảnh hưởng đến tình hình an ninh trật tự tại địa phương. Trực tiếp xâm phạm đến quyền sở hữu tài sản của người khác được pháp luật bảo vệ. Do đó, phải xử phạt bị cáo nghiêm minh và tuyên mức án tương xứng với tính chất và mức độ do hành vi phạm tội của các bị cáo gây ra.

Về tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Bị cáo Ly Seo S không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự.

Xét thấy, bị cáo Ly Seo S là người có nhân thân xấu. Tại bản án hình sự sơ thẩm số 19/2018/HSST ngày 27/9/2018 của Tòa án nhân dân huyện Bắc Hà Xử phạt 01(Một) năm 06 (Sáu) tháng tù về tội "Trộm cắp tài sản" nhưng đã được xóa án tích. Bị cáo không lấy đó làm bài học mà còn tiếp tục thực hiện hành vi phạm tội. Do đó cần phải cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian mới có tác dụng răn đe, giáo dục và phòng ngừa chung.

Sau khi phạm tội quá trình điều tra và tại phiên toà, bị cáo đã thành khẩn khai báo hành vi phạm tội của mình bị cáo có thái độ ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của mình; tài sản trộm cắp đã được thu hồi và trả cho chủ sở hữu nên bị cáo được hưởng tình tiết phạm tội nhưng chưa gây thiệt hại hoặc gây thiệt hại không lớn, bị cáo S đang sinh sống tại vùng III đặc biệt khó khăn của tỉnh Lào Cai. Đây là những tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự được qui định tại điểm h, s khoản 1, khoản 2 Điều 51 của Bộ luật hình sự. được Hội đồng xét xử áp dụng khi quyết định hình phạt đối với bị cáo và giảm nhẹ cho bị cáo 1 phần hình phạt thể hiện chính sách khoan hồng của pháp luật đối với người phạm tội.

[5].Về hình phạt bổ sung: Xét thấy bị cáo có hoàn cảnh kinh tế khó khăn, không có tài sản gì, nên không áp dụng khoản 5 điều 173 Bộ luật hình sự là không cần thiết, nên không áp dụng.

[6].Về vật chứng: - Xác nhận biên bản trao trả tài sản ngày 24/5/2023 của Cơ quan điều tra đã trả cho anh Vàng S1 01chiếc xe máy nhãn hiệu HONDA, loại Wave Alpha màu đen bạc, biển kiểm soát 24M1-108.68 cùng 01 giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô, xe gắn máy số 24 000795 mang tên Vàng S1.

Đối với chiếc bật La màu đỏ do bị cáo Ly Seo S dùng để hơ nóng đoạn dây thép đấu điện khởi động chiếc xe trộm cắp. Trong quá trình di chuyển, S đã làm mất và không rõ ở đâu nên không thu giữ được để xử lý.

[7].Về trách nhiệm dân sự: Người bị hại là anh Vàng S1 sau khi nhận lại tài sản là xe máy và một số giấy tờ không yêu cầu bị cáo phải bồi thường gì nên Hội đồng xét xử không xem xét giải quyết.

Liên quan đến bị hại Vàng S1 để xe máy Honda Wave Alpha BKS 24M1-108.68 tại sân nhà anh Sùng L ở thôn La Pan Tẩn, xã La Pan Tẩn, huyện Mường Khương, sau đó bị Ly Seo S trộm cắp xe. Quá trình điều tra xác định, khi anh S1 để chiếc xe máy trên tại sân nhà anh L, thì anh S1 không nói cho anh L biết và anh L cũng không liên quan đến hành vi trộm cắp tài sản của bị cáo S nên Cơ quan điều tra không đề cập xử lý trách nhiệm đối với anh L là phù hợp.

[8].Về án phí: Bị cáo Ly Seo S phải chịu án phí theo khoản 2 Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự. Điểm a khoản 1 Điều 23 Nghị quyết số :326/2016/UBTVQH 14 ngày 30/12/2016.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Về tội danh: Tuyên bố bị cáo Ly Seo S phạm tội "Trộm cắp tài sản".

Căn cứ Khoản 1 điều 173; điểm h, s khoản 1, khoản 2 Điều 51 của Bộ luật hình sự. Xử phạt bị cáo Ly Seo S 09 (Chín) tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày tạm giữ là ngày 26 tháng 4 năm 2023.

2.Về án phí: Căn cứ khoản 2 Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự. Điểm a khoản 1 Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH quy định về án phí lệ phí Tòa án Buộc bị cáo Ly Seo S chịu 200.000 đồng (Hai trăm nghìn đồng chẵn) tiền án phí Hình sự sơ thẩm.

3. Quyền kháng cáo bản án: Bị cáo Ly Seo S có mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án. Người bị hại Anh Vàng S1 vắng mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc niêm yết theo quy định tại khoản 1 Điều 331; khoản 1 Điều 333 Bộ luật tố tụng hình sự.

Nơi nhận:
- TANDT Lào Cai;
- VKSND huyện Mường Khương;
- VKSND tỉnh Lào Cai;
- Công an huyện Mường Khương (2);
- Chi cục T.H.A dân sự huyện MK;
- Sở tư pháp;
- Bị cáo; Bị hại;
- Người bào chữa cho bị cáo;
- Lưu: HS; THS.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Đặng Hải Quân